

建立东盟-澳大利亚-新西兰自由贸易区的协定

澳大利亚自然人流动承诺时间表

1. 澳大利亚在自然人流动章节下的承诺，以及在服务贸易章节第3条（国民待遇）和第4条（市场准入）下的承诺，关于一方服务供应商通过一方自然人在另一方领土内的存在来提供服务，仅适用于下方列出的个人类别。

2. 根据服务贸易章节第3条、第4条和第8条（国民待遇、市场准入和具体承诺清单），对于本附表列出的个人类别，澳大利亚指定下方与服务供应商通过一方自然人在澳大利亚领土内的存在而提供的服务相关的任何条款、条件、限制或资格。

部门或子- 部门	描述 类别	条件和 限制 (包括停留期限)
对于下方列出的所有 人员类别， <i>except</i> 商业 访客中， 投资者， 员工的， 投资者或货物 卖家：所有行业 列在澳大利亚的 附表到 服务贸易 章节。 ¹ <i>For</i> 商务访客 <i>that are</i> 投资者， <i>employees of</i> 投资者或 货物 卖家：所有 行业。		
	(A) 企业内部转移人员	
	(i) 高管和 高级管理人员 是自然的 是的人员 一方的员工 另一方的实体 一方运营的 澳大利亚，和谁 将负责 全部或部分 大部分 企业的 在...的运营 澳大利亚，接收 一般监督 或指导 主要来自	入境和停留 此类自然人 取决于 雇主 赞助。 雇主 赞助 此的 类别包括 最低技能水平 在公告的 职业和 由真实业务的赞助 真实业务 合法地经营 并积极地 在澳大利亚。雇主

¹ 就海上货物运输服务而言，根据1912年航海法，岸上劳动力在装载和卸载船舶方面存在一项额外要求。

部门或子- 部门	类别的 类别	条件和 限制 (包括长度) 停留)
	较高级别 高管, the 董事会或 股东的公司, 包括 企业, 包括 指导 企业或 部门或 分部 它; 监督和 控制工作 其他监督、 专业或 管理的 员工; 和 拥有权力 制定目标 和政策 部门或 分部 企业。	赞助 要求可能 从时间上改变 时间。详细信息如下。 雇主 赞助 要求, 包括清单 公告的 职业, 是 在 的网站 澳大利亚的 政府 部门 负责 移民事务。 (截至 此附表, the 该地址 网站是 www.immi.gov.au) 入境是用于初始 停留期长达 至四年, 与 延期条款 延期至 最长停留14 年。
	(ii) 专家 自然人, 是另一方的 实体的员工, 在澳大利亚运营的 一方, 并且 拥有知识, 高级专业知识水平 和谁	入境和停留 此类自然人 取决于 雇主 赞助 by the 雇佣公司。 雇主 赞助 此

部门或子- 部门	类别的 类别	条件和 限制 (包括停留期限)
	拥有专有知识 企业的服务 专有知识, 研究, 设备, 技术, 或 管理, 和 已被 雇主雇佣 的实体, 且不少于 超过两年 紧接之前的 申请的日期 临时入境 临时入境。一个 专家可以包括, 但不仅限于, 持牌职业的成员 类别。	类别包括一个 评估, 该评估表明 自然人 寻求入境有 必要的 资格, 技能 和工作经验 被相关机构接受为 必要资格 满足 澳大利亚标准 其或她的 提名 职业, 该 必须属于 公告职业列表 职业。 雇主 赞助 要求可能 随时间变化 时间。详细信息包括 雇主 赞助 要求, 包括公告的列表 公告的 职业, 是 可在 澳大利亚政府部门 澳大利亚的 政府 部门 负责 移民事务。 (截至本日程的日期 本日程, the 该网站 的地址是 www.immi.gov.au)

部门或子- 部门	类别的 类别	条件和 限制 (包括停留期限)
		入境是针对停留期限 长达两年的 时期，并提供延期 延期。
	(B) 独立执行人员	
	独立的 高管正在 自然人 其工作 负责 匹配 下方列出的 描述和谁 打算，或 负责的 在澳大利亚设立 一家新的 商业 服务供应商 其运营总部在 该地区 另一方领土 一方和另一方 没有其他 代表， 分支机构或 子公司在 澳大利亚。 独立的 高管将被 负责 全部或部分 大部分 公司的 在澳大利亚的 运营，接收	入境和停留 此类自然人 取决于 雇主 赞助。 Employer 赞助 此要求 类别包括 最低技能水平 在公告的 职业和 由真实海外企业赞助 真实海外企业或 由真实海外企业 州或领地 政府 澳大利亚。雇主 担保 要求可能 随时间变化 时间。详细信息包括 雇主 赞助 要求， 包括公告的列表 公告的 职业，是 可在澳大利亚的 网站 Australian

部门或子- 部门	类别的 描述	条件和 限制 (包括停留期限)
	一般监督或指导主要来自较高级别高管，公司董事会或公司股东公司，包括指导 the 公司或 a 部门或分部 of 它；监督和控制工作其他监督的，专业或管理的员工；和拥有权力来建立目标和该部门或分部 of the 公司的。	政府部门负责移民事务。 (截至本日程的日期，the 该网站地址是 www.immi.gov.au 入境是针对时期停留长达最大值两年。
	(C) 商务访客	
	商务访客为自然人寻求为商务目的前往澳大利亚旅行其访问期间的报酬和财务支持必须来自澳大利亚境外的来源，并且不得从事直接销售给一般 engage in making direct sales to the general 向公众供应服务或自行提供服务。 商务访客包括：	
	(i) 服务销售者， 作为商务访客 是自然人	入境是初次 6个月停留和 最大值

部门或子- 部门	类别的 类别	条件和 限制 (包括停留期限)
	不在澳大利亚的人 在澳大利亚的 (销售) 一个实体的代表 服务供应商和 正在寻求 临时入境 以 谈判 服务销售或 签订 服务销售协议 该服务供应商 服务供应商。	12个月。
	(ii) 商务访客, 作为自然人 寻求 前往澳大利亚旅行 以 参与 商业 商务谈判或 会议。	入境是针对最长三个月 的停留 最长三个月 月。
	(iii) 商业 商务访客, 作为 自然人, 他们 是某一方或员工的 投资者 一个投资者 (谁是 高级 管理人员, 高管或 专家的 工作职责 与所列出的相符 在 (A)(i) 和 (ii) 中	入境适用于 停留至 三个月 的时期。

部门或子- 部门	类别的 类别	条件和 限制 (包括停留期限)
	上述)寻求 临时入境以 建立 投资。	
	(iv) 商务访客, 为自然人的 一方寻求入境的 寻求入境 目的的 商品销售谈判 货物, 其中 谈判不涉及 直接向公众销售 普通公众。	入境适用于 停留最长 三个月 。
	(D) 合同服务供应商	
	合同服务 供应商 (包括 独立的 专业人士/ 专家)。 合同服务 供应商 (CSS) 作为自然 从事商业的人员, 技术或 专业技能。	入境和停留 此类自然人 取决于 雇主 赞助。 Employer 赞助 此要求 类别包括 由真实海外企业赞助 真实海外 企业或企业 合法经营 并在澳大利亚积极地 澳大利亚和一个 合同用于 服务供应 在澳大利亚。 该商业必须 已受雇 自然人 寻求入境和

部门或子- 部门	类别的 类别	条件和 限制 (包括停留期限)
		必须意图使个人协助其完成澳大利亚履行其澳大利亚服务合同。 自然人 寻求入境必须被评估为拥有必要的资格，技能和工作经验被接受为满足澳大利亚标准，他的或她的提名的职业，必须属于公告职业列表中公告职业范围内。 雇主担保要求可能随时间变化。劳动力市场测试可能对某些职业是必要的，以在范围内，如果不是与不一致 澳大利亚的承诺在世界贸易组织和其它国际贸易协议一方生效本协议。 雇主担保要求，包括清单的

部门或子- 部门	类别的 类别	条件和 限制 (包括停留期限)
		公告的 职业, 是 在 the Australian 政府 部门 负责 移民事务。 (截至本日程的日期 地址 , the 该 网站为 www.immi.gov.au) 入境是针对期限 停留 长达12 个月 , with 延期 for an 延期。
	(E) 配偶	
	配偶 của 临时入境者 được bao gồm (A), (B) và (D) là được trao đầy đủ quyền làm việc 那些人的停留 临时入境者 大于12 个月。	对于这些配偶, 入境和居留是 相同的时期 临时 进入者。

建立东盟-澳大利亚-新西兰自由贸易区的协定

文莱达鲁萨兰自然人流动承诺时间表

1. 文莱达鲁萨兰根据第9章（自然人的流动）以及第8章（服务贸易）第3条（国民待遇）和第4条（市场准入）的承诺，涉及一方服务供应商通过一方自然人在另一方领土内的存在而提供服务，仅适用于下方规定的个人类别。

2. 根据服务贸易章节的第3条、第4条和第8条（国民待遇、市场准入和具体承诺），对于本附表规定的个人类别，文莱达鲁萨兰根据一方服务供应商通过一方自然人在文莱达鲁萨兰领土内的存在而提供服务，规定下方任何条款、条件、限制或资格。

入境在以下类别 only	条件 (包括停留期限)
企业内部转移人员 <u>定义</u>：一名 高管、经理 或一名 专家： (a) 是该公司的员工 一家在文莱提供服务 的公司 文莱达鲁萨兰通过一个 分支机构、子公司或 关联公司设立在 文莱达鲁萨兰 and (b) 他们先前雇主 先前雇主 文莱外的公司 文莱达鲁萨兰 不少于 一年 其申请日期 的 录取。	

在以下类别中入境 only	条件 (包括停留期限)
	经理： <u>定义：</u> 在自然人在内 一个主要 管理该组织，或 该组织的部门或子部门， 监督并 控制其他人的工作， 监督的、专业的或 管理人员，拥有 招聘和解雇的权力或 推荐招聘、解雇或其他 人事行动（例如 晋升或休假授权）， 并行使自由裁量 日常运营的权力 运营。不包括第一线监督人员，除非 被监督的员工是专业人士，否则不包括 被监督的员工是 专业人士，也不包括 主要形成 提供所必需的 服务。 高管： <u>定义：</u> 在组织内的 自然人，主要 管理该组织的 组织，行使广泛 在决策中的纬度 仅接受一般监督 或来自高级管理人员的指导 高管，董事会， 或公司的股东。 高管不会直接 执行与实际的服务提供相关的任务 或组织的 该组织的服务

在以下类别中入境 only	条件 (包括停留期限)
	专家 <u>定义：</u>在自然人中一个拥有高级水平知识专业知识水平并拥有该组织业务专有知识的研究设备、技术或管理。（专家可以包括但不限于持牌职业的成员）。 在建筑师的情况下，持牌执业建筑师应已认可学术和专业资格并注册为“合格人员”与Development部合格人员或许可建筑师是如果他们已经注册在文莱居住一年并与本地持牌建筑师执业。 这些企业内部转移人员的入境限制为三个可延长的年期限最多延长两年总期限不超过5年。

3. 对于无运营者的飞机租赁/租赁服务（CPC 83104），这取决于本地可用性测试，并指定指定数量的文莱达鲁萨兰学员，为了在文莱达鲁萨兰从事持牌职业，必须满足以下条件：(a) 居住和 (b) 登记。

4. 尽管规定了上述承诺，文莱达鲁萨兰在“银行及其他金融服务（金融信息的提供和转移、金融数据处理和相关软件提供者）”（CPC 8131）方面仍为未绑定，且与建筑服务（CPC 8671）的国民待遇相关。

金融服务（金融信息的提供和转移、金融数据处理和相关软件提供者，其他金融服务”（CPC 8131）以及与建筑服务（CPC 8671）的国民待遇相关。

建立东盟-澳大利亚-新西兰自由贸易区的协定

柬埔寨自然人流动承诺时间表

1. 柬埔寨在自然人流动章节下的承诺，以及在服务贸易章节第2 [国民待遇] 条和第3 [市场准入] 条下的承诺，关于一方服务供应商通过一方自然人在另一方领土内的存在而提供服务，仅适用于下方列出的自然人的类别。

2. 根据服务贸易章节第2条、第3条和第6 [国民待遇、市场准入和具体承诺] 条，对于本附表列出的自然人的类别，柬埔寨根据一方服务供应商通过一方自然人在柬埔寨领土内的存在而提供服务，具体列明下方的条款、条件、限制或资格。

Entry in the following categories only	Conditions (including duration 停留时间) ,
<u>商务访客</u> <u>定义：</u>一个自然人： - 为参加商业会议的目的而进入柬埔寨，建立商业联系人包括服务销售的谈判和/或其他类似活动； - 在柬埔寨停留不从柬埔寨来源获得收入 柬埔寨 nguồn cung cấp; - 不从事直接销售给普通公众或提供服务。	商务访客入境签证 有效期为90天 初始停留30天，可延长。
<u>负责人</u> <u>负责</u> <u>for</u> <u>设立商业</u> <u>设立：</u> 定义：在执行或管理职位工作的人员，执行或管理职位，从下方定义的实体接收报酬，作为主题人员，	主题人员不是，根据停留的最大时长停留。

在以下入境类别仅	条件（包括停留期限）
负责在建立柬埔寨，商业服务提供者的商业存在支持成员国就业人员在a、b和c类别中的企业内部转移人员。	
<u>企业内部转移人员</u> 定义： 自然人已被另一成员的法律人受雇超过1年并寻求临时入境以提供通过分支机构、子公司和关联公司柬埔寨并包括： a) 高管： 无需要求遵守劳动力市场测试， 人员 在 an the 管理 of the 组织， 练习 wide 在决策中， 仅接受一般监督 or 来自 更高层级的 董事会 of 高管 ， the 董事 ， 或公司 的股东。高管不会直接执行与服务的实际供应或该组织的服务。 b) 经理： 无需遵守劳动力市场测试， 由法律实体受雇的自然人， 并且拥有专业知识达到高级专业知识水平或专有知识的一个	临时居留和工作许可证是自然人的在定义的类别中的人员需要在企业内部转移人员之下。此类许可证发放期限为两年，可每年续期，最长不超过五年。五年。

在以下入境类别仅	条件（包括停留期限）
法律实体产品、服务、研究，设备，技术，或管理，和谁主要管理该组织或该组织的部门监督和管理控制其他人的工作监督的，专业或管理人员；拥有招聘和解雇的权力或推荐招聘，解雇或其他人事行动；并行使对日常-当日运营。他们不包括一线主管，除非被监督的员工是专业人士，也不包括主要执行任务的人员必要于当日运营的服务的供应。 c) 专家：自然人，在一个组织内，拥有高级水平的持续的专业知识，并且拥有，专有知识 of the 组织的业务，研究设备，技术，或管理。	

3. 上述承诺适用于所有在柬埔寨的具体承诺清单（根据世界贸易组织规定）中指定的服务部门/子部门，除外为餐厅（CPC 642, 643）以及海上服务下的国际运输（货运和乘客），不包括沿海航运。

4. 关于导游服务（CPC 7472），尽管规定了上述承诺，但导游需要具备柬埔寨国籍。

5. 柬埔寨在补贴适用的国民待遇限制方面仍为未绑定，包括针对研发的补贴。

6. 柬埔寨在世界贸易组织下具体承诺清单中关于自然人存在的所有承诺，包括任何承诺、法规和附加承诺，适用于其他缔约方的服务提供者。

建立东盟-澳大利亚-新西兰自由贸易区的协定

印度尼西亚关于自然人流动承诺的时间表

1. 印度尼西亚在第9章（自然人的流动）项下的承诺，以及在服务贸易章节第3条（国民待遇）和第4条（市场准入）项下的承诺，涉及一方服务供应商通过一方自然人在另一方领土内的存在来提供服务，仅适用于下方规定的个人类别。

2. 根据服务贸易章节第3条、第4条和第8条（国民待遇、市场准入和具体承诺），对于本附表规定的个人类别，印度尼西亚就一方服务供应商通过一方自然人在印度尼西亚领土内的存在来提供服务，下方规定任何条款、条件、限制或资格。

nal Treatment	Additional Commitments
persons supplying to charges levied gulations. yed by a joint- representatives pes of juridical vidual services valid working Ministry of migration.	

Final Treatment	Additional Commitments
with the final overall control and of the court. organization, receiving general vice supplier or a department or employee or having the authority gh or common (i) qualifications propriety to the service, research enterprises of temporary nature, sian laws law and having its domicile in n the form of cooperation on eting, business contacts including hment of a commercial presence in engaged in making direct sales or	

Additional Treatment	Additional Commitments
foreign lawyers (advocate) are : employees or Russian law firm er legal knowledge capabilities to yers er knowledge to research, or stitutions at least 10 th free of charge. lawyers Russian law firm must ent, and shall be lawyers	

nal Treatment	Additional Commitments
Horizontal Section	
Horizontal Section	
Horizontal Section	

nal Treatment	Additional Commitments
horizontal Section	
horizontal Section	

nal Treatment	Additional Commitments
horizontal Section	

nal Treatment	Additional Commitments
Horizontal Section	
Horizontal Section	
Horizontal Section	
Horizontal Section	

nal Treatment	Additional Commitments
Horizontal Section	

nal Treatment	Additional Commitments

nal Treatment	Additional Commitments
Horizontal Section	

nal Treatment	Additional Commitments
Ministry of National Education.	
horizontal Section ons	

nal Treatment	Additional Commitments
horizontal Section.	
horizontal Section.	
horizontal Section.	
horizontal Section.	
horizontal Section.	
horizontal Section.	
horizontal Section.	
horizontal Section.	

nal Treatment	Additional Commitments
horizontal Section.	
horizontal Section.	

nal Treatment	Additional Commitments
horizontal Section	
horizontal Section	
n employed as manager or as	
branch office of the foreign bank	

nal Treatment	Additional Commitments
ndicated in the d General g Sub-sector.	

nal Treatment	Additional Commitments
ndicated in the d General g Sub-sector.	

nal Treatment	Additional Commitments
horizontal Section	

nal Treatment	Additional Commitments
horizontal Section	
horizontal Section	
horizontal Section	

nal Treatment	Additional Commitments
horizontal Section	
horizontal Section	
horizontal Section	
horizontal Section	

nal Treatment	Additional Commitments
horizontal Section	
specified in the	

nal Treatment	Additional Commitments
horizontal Section	

nal Treatment	Additional Commitments
horizontal Section	
horizontal Section	

nal Treatment	Additional Commitments
horizontal Section	

nal Treatment	Additional Commitments
horizontal Section	

nal Treatment	Additional Commitments
horizontal Section	

nal Treatment	Additional Commitments
horizontal Section	
horizontal Section	

建立东盟-澳大利亚-新西兰自由贸易区的协定

老挝人民民主共和国自然人流动承诺时间表

under Article 3 (National
supply by a service supplier
apply only in relation to the

specific Commitments) of the
specifies below any terms,
liar of a Party through the

ADDITIONAL COMMITMENTS	

ADDITIONAL COMMITMENTS	

ADDITIONAL COMMITMENTS	

ADDITIONAL COMMITMENTS	

ADDITIONAL COMMITMENTS	

ADDITIONAL COMMITMENTS	

ADDITIONAL COMMITMENTS

ADDITIONAL COMMITMENTS

ADDITIONAL COMMITMENTS

建立东盟-澳大利亚-新西兰自由贸易区的协定

马来西亚关于自然人流动的承诺时间表

1. 马来西亚关于自然人流动章节的承诺，以及服务贸易章节第3条（国民待遇）和第4条（市场准入）的承诺，在服务供应商通过一方自然人在另一方领土上的存在来提供服务方面，仅适用于下方列出的人员类别。

2. 根据《服务贸易章节》第3条、第4条和第8条（国民待遇、市场准入和具体承诺）的规定，对于本附表所列的人员类别，马来西亚就一方服务供应商通过一方自然人在马来西亚领土内提供服务而与服务供应相关的任何条款、条件、限制或资格作出如下规定。

水平部分

类别描述	条件和限制 (包括停留期限)
对于国民待遇：未绑定，除以下类别外的自然人类别。 1. 企业内部转移人员	
(a) 高级管理人员是组织内的个人 该组织在马来西亚： - 拥有专有信息 của tổ chức; 组织 - 在决策中与组织相关的设立和运营的 , 控制 组织; - 主要管理主要管理组织; 和 - 仅接受高级管理人员的监督或指导董事会或	自然人的入境和停留 在第1类(a)和(b)中定义的 不得超过10年 。

类别描述	条件和限制 (包括停留期限)
组织的合作伙伴。	
(b) 每个三个专家或专家 提供 在马来西亚提供服务 该组织中的 具备 高级持续专业知识水平的 并且具备 专有知识 of the 组织的全新服务 产品和技术, 研究设备和 技术或管理。 额外的专家或 专家可能被允许 在市场测试和the 通过培训马来西亚人 一个可接受的培训 相关服务部门或子部门的计划 服务行业或子部门: 如果这些人 是外国的 服务供应商的 员工并且 在那家 外国服务供应商 之前的年份 他们申请工作许可的日期 他应当在该职位上工作 至少具有类似职位	
2. 其他	
(a) 专家或专家 拥有 知识在高级 持续专业知识 市场测试和 马来西亚人作为 对应人员和/或培训	自然人的入境和停留 在类别2 (a) 和 (b) 中定义 不得超过10 年。 对于类别2 (c), 停留期限 不得超过90

类别描述	条件和限制 (包括停留期限)
马来西亚人通过可接受的 培训计划 在 相关服务部门或 子部门;	天。 对于第2(d)类, 停留期限 不得超过总共六 个月。
(b) 专业人士为具有 必要 学术资格 专业资格, 经验和价值 已被专业机构正式认可 马来西亚的专业机构 专业机构注册 专业机构; 并且是 专业机构注册的 执行各自的 专业活动; 以及	
(c) 商务访客 在...的人员 马来西亚, 接收不到 从来源获得的报酬 位于马来西亚, 受雇于 外国服务供应商至少一年, 其入境和临时停留 是为了谈判 谈判目的 服务销售或签订服务销售协议 服务销售协议 服务供应商和谁 将不会从事直接销售 向普通公众	
(d) 安装人员或维护人员作为 安装人员或维护人员 机械的安装人员或维护人员 和/或设备, 由 受雇或由 供应公司委派, 其中	

类别描述	条件和限制 (包括停留期限)
此类安装和/或由供应方维护公司是购买所述机械和/或设备；并且没有执行与安装或维护不相关的活动活动是主题合同。	

Additional Commitments	
The qualifying examination to determine the competence and ability to supply the service for the purposes of registration with the MIA will be conducted in the English language.	
The qualifying examination to determine the competence and ability to supply the	

Additional Commitments
services for the purposes of registration with the professional bodies will be conducted in the English language.
The qualifying examination to determine the competence and ability to supply the service for the purpose of registration with the professional bodies will be conducted in English language. Other requirements as per in ASEAN Chartered Professional Engineer (ACPE) Registry.
The qualifying examination to determine the competence and ability to supply the service for the purpose of registration with the professional bodies will be conducted in English language.

Additional Commitments

part or parts of the service subsector

Additional Commitments

nt s of	Additional Commitments

nt	Additional Commitments
s of	
s of	
s of	
s of the	
s of	

nt	Additional Commitments

nt	Additional Commitments
s of the	
s of the	
s of the	

nt	Additional Commitments
s of the	
estic	
s of the	
s of the	

nt	Additional Commitments
s of the	

nt	Additional Commitments

nt	Additional Commitments

nt	Additional Commitments
s of the	

nt	Additional Commitments
s of the	

ent	Additional Commitments
s of the	
the	

ent	Additional Commitments
the	
the	

ent	Additional Commitments

ent	Additional Commitments

ent	Additional Commitments

ent	Additional Commitments
and Free Trade Area Agreement on wise indicated. insurance and offshore reinsurance agers, insurance companies, and and national treatment shall apply chedule.	
ntal d in	

ent	Additional Commitments
ary ect of	

ent	Additional Commitments
s of the	

ent	Additional Commitments
s of the	

ent	Additional Commitments
e all	
as ces for ons ess	

ent	Additional Commitments
s of the ies, rary ect of	
as ces for ons ess	

ent	Additional Commitments
s of the	
all the	
aign t for ural ugh	
as ces as ntal	

ent	Additional Commitments
as ces	
as ntal	
nant ore t as ces as ntal	

ent	Additional Commitments
as ces	
ntal	
as ces	
ntal	

ent	Additional Commitments
of	
s of the	

ent	Additional Commitments
e all .	
e all .	
e all . ies, e all .	

ent	Additional Commitments
e all . . ies, e all .	

ent	Additional Commitments
e all .	
e all .	
rary ect of	
s of fied tion oint	The qualifying examination to determine the competence and ability to supply the service will be conducted in English language.

ent	Additional Commitments
the	
s of the	
s of the	
s of the	

ent	Additional Commitments
s of the	
sian red the	
s of the	
s of the	

ent	Additional Commitments
s of the	
of the	

ent	Additional Commitments
s of the	

建立东盟-澳大利亚-新西兰自由贸易区的协定

缅甸自然人流动承诺时间表

S

Additional Commitments
anent resident of that Party

S

Additional Commitments

S

Additional Commitments

S

Additional commitments

S

Additional commitments

S

Additional commitments

S

Additional commitments

S

[illegible]

S

Additional commitments

S

Additional commitments
Due to existing regulations of Education, all kinds of education services are to be regulated by Ministry of Education
Due to existing

S

Additional commitments
regulations of Education, all kinds of education services are to be regulated by Ministry of Education

S

Additional commitments

S

Additional commitments

S

Additional commitments

S

Additional commitments

建立东盟-澳大利亚-新西兰自由贸易区的协定

新西兰关于自然人流动承诺的日程表

1. 新西兰在第9章（自然人的流动）项下的承诺，以及在第8章（服务贸易）第3条（国民待遇）和第4条（市场准入）项下的承诺，涉及一方服务供应商通过一方自然人在另一方领土内的存在来提供服务，仅适用于下方列出的自然人的类别。

2. 根据第8章（服务贸易）第3条、第4条和第8条（国民待遇、市场准入和具体承诺清单）的规定，对于本附表列出的自然人的类别，新西兰指定下方与服务供应商通过一方自然人在新西兰领土内的存在来提供服务相关的任何条款、条件、限制或资格。

入境在以下类别 only	条件 (包括停留期限)
商务访客 <u>定义</u>：一方自然人 其报酬和 财务支持完全 来自新西兰境外的来源 并寻求临时入境 新西兰商业 商务目的，例如： (i) 为了 谈判和 达成销售 货物或服务，但 不从事 直接销售给 普通公众或在 供应货物或 服务本身； or (ii) 作为投资者，或依法 授权的 一个实体的代表 投资者，为 建立的目的 成立， 扩展、监控、 或处置一个	入境，期限不超过 任何日历年累计三个月 。

在以下类别中入境 only	条件 (包括停留期限)
投资，但不以...为目的建立或经营任何商业在商业访客自己的账户。	
企业内部转移人员 <u>定义：一个 高管 经理 或一个 专家：</u> (a) 谁是雇员 的雇员 服务供应商或一方的投资者 商业存在 在新西兰；和 新西兰；和 (b) 其工资和任何 相关款项是 完全由 服务供应商或企业 雇佣了intra- 企业转让者。	高管： <u>定义：一个自然人</u> 一方主要 管理企业 的实体，行使广泛 决策权 并仅接受一般 监督或指导 高级管理人员，the 董事会或 企业的股东 企业。高管 不会直接执行 与实际相关的任务 提供该服务或 该企业的运营。 为初始停留期入境 最长不超过三年，适用于 已受雇于其雇主的高管 的实体，在 最短十二个月之前 拟转移至新西兰 。 经理： <u>定义：自然人</u> 负责或 指导全部或部分 大部分 企业的运营 在新西兰，接收 一般监督或

在以下类别中入境 only	条件 (包括停留期限)
	主要来自 高级管理人员, the 董事会或 该企业的股东 实体; 监督和管理 其他监督、专业或 管理人员; 和 管理人员 拥有权力 制定目标和政策 全部或部分 实体的运营 企业。 初始停留期限的入境 最长三个月为 已受雇的经理 为其雇主受雇至少 十二个月 拟转移至新西兰 。 专家 <u>定义:</u> 一个自然人 具有高级贸易 技术或专业 技能的组织内 拥有知识 高级水平的 技术专长, 并且 拥有专有 知识 组织的业务 研究设备, 技术或管理。 这些专家是 负责或受雇 在一个组织的某个方面 在新西兰 的运营 技能是 根据评估 申请人的就业 经验、资格,

在以下类别中入境 only	条件 (包括停留期限)
	以及职位适用性。 初始停留入境期限至最长三个月。
安装/服务人员 <u>定义</u>：一个自然人是机械和/或设备的安装人员或维修人员，机械和/或设备，在安装和/或由供应公司提供的维修服务是购买所述机械或设备的条件购买的条件安装人员或维修人员不能提供的服务与该服务活动无关是合同的主题。	入境期限不超过任何十二个月期限内的三个月期限。
独立服务供应商 (自由职业服务供应商以合同制方式工作，无需商业存在) 仅在该类别中： A. 独立的 专业人士： <u>定义</u>：自由职业自然人，具有高级技术或专业技能，且不the requirement for a商业存在在有效新西兰合同。 独立专业人士	在服务行业方面新西兰的具体服务承诺清单(附件3)仅，且须符合经济需求测试，停留期限不超过12个月。

在以下类别中入境 only	条件 (包括停留期限)
还必须具有 (i) 一个由产生的资格三个或更多年的正规高等教育并导致获得认可学位或文凭和 (ii) 六或更多年的经验。两者 (i) , 并且 (ii) 必须在独立专业人士希望提供他们的专业服务 ¹ 。	

3 尽管规定了上述承诺，新西兰在劳资纠纷以及船员方面仍然未绑定。

4. 关于视听服务，新西兰移民政策基于1987年移民法和1999年移民条例，对表演者、表演艺术家和相关支持人员因工作目的的申请签证规定了特殊程序。要获得工作签证或工作许可，此类申请人必须符合移民部长、独立推广人、代理人或制作人以及相关表演艺术家工会之间同意的政策指南。

5. 在世界贸易组织（GATS/SC/62中目前列出的）新西兰具体承诺清单中关于自然人模式存在的所有承诺，包括任何要求、法规和附加承诺，均适用于其他缔约方的服务提供者。

¹ 这些资格必须由新西兰当局承认，根据新西兰法律，这种承认是该服务在新西兰提供的一个条件。

建立东盟-澳大利亚-新西兰自由贸易区的协定

菲律宾自然人流动承诺时间表

1. 本附表适用于菲律宾在AANZFTA服务贸易章节中具体承诺所涵盖的所有部门。

2. 菲律宾在自然人流动章节下的承诺，以及在服务贸易章节第3 [国民待遇] 条和第4 [市场准入] 条下的承诺，关于一方服务供应商通过一方自然人在另一方领土内的存在而提供服务，仅适用于下方规定的个人类别。

3. 根据服务贸易章节第3条、第4条和第8 [国民待遇、市场准入和具体承诺] 条，对于本附表规定的个人类别，菲律宾就一方服务供应商通过一方自然人在菲律宾领土内提供服务而规定的任何条款、条件、限制或资格，如下列明。

菲律宾应要求受保护的自然人

b) 依据《劳动法》第40条的规定，经修订及其实施规则和法规，非居民外国人可在菲律宾为服务供应目的被允许入境，前提是已确定在菲律宾没有能够、愿意并在申请时能够履行外国人所需服务的个人。

c) 依据《宪法》第12条第14款的规定 《劳动法》第40条的规定，经修订及其实施规则和法规，非居民外国人可在菲律宾为服务供应目的被允许入境，前提是已确定在菲律宾没有能够、愿意并在申请时能够履行外国人所需服务的个人。d) 依据《宪法》第12条第14款的规定

菲律宾共和国，在菲律宾从事职业应仅限于菲律宾公民，法律规定的例外情况除外。如果该自然人的职位根据菲律宾的法律和法规构成受监管的职业的实践，该自然人必须根据第8981号共和国法案第7(j)条从专业监管委员会获得特殊许可证来从事受监管的职业，并根据劳动法第40条从劳工部获得AEP

as amended. 该自然人还必须遵守外国人在适当的专业监管法律中规定的与从事职业相关的要求。

d) 在法律明确保留给公民的活动

菲律宾公民的活动（即外国股权仅限于少数股权）中，所有高管和管理人员必须是菲律宾公民。实体董事会中非菲律宾公民的数量应与该实体外国资本的总份额成比例。

e) 对于电信部门，个体服务供应商必须是菲律宾公民。实体董事会中非菲律宾公民的数量应与该实体外国资本的总份额成比例。所有高管和经理必须是菲律宾公民。f) 对于银行服务，除本附表第2项另有说明外，均未绑定。作为官员受雇或被分配从事技术职能的非菲律宾公民应有两名菲律宾下属。g) 对于所有保险和保险相关服务，在企业运营后的前五年（5年）内，仅可雇用有资格担任技术职位的外国人，其入境后的停留时间不得超过五年（5年）。每位受雇的外国人应至少有两名菲律宾下属。h) 对于运输服务，在企业运营后的前五年（5年）内，仅可雇用有资格担任技术职位的外国人，其入境后的停留时间不得超过五年（5年）。每位受雇的外国人应有两名菲律宾下属。对于特种船舶，外国人仅可被雇用为非核心人员，期限为六个月。i) 所有与永久居民相关的措施均未绑定。菲律宾保留制定关于外国国家永久居民待遇的法律的权利。在菲律宾制定相关国内法律之前，

菲律宾就其他缔约方的永久居民所承担的义务应仅限于菲律宾根据GATS承担的义务，其他缔约方就菲律宾的永久居民所承担的义务应仅限于其根据GATS承担的义务。

自然人类别 涵盖在本承诺项下	条件和限制 (包括停留期限)
1. 商务访客 自然人进入 菲律宾的目的是 参与商业 合同，包括谈判 为销售货物或 服务，或其他类似的 活动包括为 建立商业存在 在菲律宾做准备 而无需从菲律宾获得 报酬 而无需 从事 服务的供应。	入境和临时停留应 被授予给自然人 每一方的 自然人在菲律宾停留的 五十九天，可以 每两年 此后延长 停留期限为一年
2. 企业内部转移人员 每一方的自然人 谁是经理、高管或 具有专业技术或知识的人员 技术或知识，谁 受雇于一个 法人，该法人提供 服务并/或已建立 在每一方的领土上的商业存在 一方和谁是 被转移到其分支机构、 子公司、关联公司、 代表处或合资	入境和临时停留为 一年，或者 延期。

自然人类别 涵盖在本承诺项下	条件和限制 (包括停留期限)
风险合伙人 菲律宾。	
3. 投资者从事 以下： (a) 投资在菲律宾的商业活动 的商业 和管理的 此类商业； (b) 管理业务活动 在菲律宾的商业 代表非菲律宾人士 的菲律宾个人 谁拥有 投资于此类 商业；或 (c) 商业活动在 菲律宾，其中 非菲律宾人士 的菲律宾有 投资。	入境和临时停留为一 一年期限，其 可延期，应被 授予每一方的 从事任何 上述活动
4. 各缔约方自然人 一方 提供服务者，其 需要技术或 高级知识 级别或要求 特定领域的专业技能 行业特定领域 基于与公共或私营机构签订的合同 合同与公众 私营机构 菲律宾。	入境和临时停留为 一年期限， 可延长，应 授予一方自然人 占据技术性， 咨询或监督职位 基于个人 合同与菲律宾的公共或私人 组织。

自然人类别 涵盖在本承诺项下	条件和限制 (包括停留期限)
技术、咨询或 监督职位不 包括熟练劳动力，并且不 涉及受监管职业的实践 如菲律宾法律和法规定义的 受监管职业的实践 菲律宾法律和法规，除了 专业人士涵盖在 承诺时间表 专业服务 服务贸易 章节，受 由颁发特殊许可证的 专业法规 委员会和外国人 就业许可证 劳动部门 根据就业 第7(j)条 of the PRC 2000年现代化法案和 适用法规 每个职业的。	

自然人类别 涵盖在本承诺项下	条件和限制 (包括停留期限)
5. 每个 一方参与 专业服务 双联或桥梁 项目通过 认证高等教育 机构在 菲律宾由外国人 高等教育提供者 每个自然人的 一方，该专家具有 在高级水平上的知识 在以下领域 农业，工业， 环境和自然 资源管理， 工程，建筑， 科学技术， 护理和助产， 课程发展与 增强，图书馆和 实验室富集和 文化交流在领域 农业、工业 环境和自然 资源管理， 工程，建筑， 科学技术和 健康相关项目在 合同的基础上与 公共或私立高等教育 教育机构在 菲律宾。	入境和临时停留为一 年期限，其 可延长。

建立东盟-澳大利亚-新西兰自由贸易区的协定

新加坡自然人流动承诺时间表

1. 新加坡在第9章（自然人的流动）项下的承诺，以及服务贸易章节第3条（国民待遇）和第4条（市场准入）项下的承诺，在服务供应商通过一方自然人在另一方领土内的存在来提供服务方面，仅适用于下方列出的自然人的类别。

2. 根据服务贸易章节第3条、第4条和第8条（国民待遇、市场准入和具体承诺），对于本附表列出的自然人的类别，新加坡在下方指定与服务供应商通过一方自然人在新加坡领土内的存在来提供服务相关的任何条款、条件、限制或资格。

入境在以下类别中 only	停留期限
企业内部转移人员 企业内部转移人员是指经理、高管和专业人员，如下所述，他们是提供在新加坡通过分支机构、子公司或关联公司提供服务的公司的员工在新加坡成立且在先前雇主其公司在新加坡以外的时期不少于他们申请录取谁以下其中之一： (a) 经理： 组织内的人员 主要管理 组织，或部门 或组织的下属部门 组织，监督和 控制其他人的工作 监督的，专业或 管理人员，拥有 招聘和解雇的权力或 建议招聘，解雇或 其他人事行动（例如	这些公司内部调任人员的入境期限仅限于两年 期限可以延长 最多三年额外时间，每次 总期限不超过 超过八年。

在以下类别中入境 only	停留期限
作为晋升或休假授权)，并行使自由裁量权日常运营。Does不包括一线主管，除非被监督的员工是专业人士不包括员工，也不包括被监督的员工主要执行任务提供所必需的服务。 (b) 高管： 组织内的人员主要管理管理组织，拥有广泛的自由裁量权在决策方面，和仅接受高级管理人员的监督或指导来自高级管理人员，的董事会，或公司股东。高管不会直接执行与实际提供服务相关的任务或组织的服务。 (c) 专家： 组织内的个人拥有知识在高级专业知识水平上并拥有专有知识该组织的知识服务，研究设备，技术，或管理。(专家可以包括，但不限于，持牌职业的成员)。	

3. 尽管规定了上述承诺，新加坡在国民待遇和船员方面仍为未绑定。

建立东盟-澳大利亚-新西兰自由贸易区的协定

泰国关于自然人流动承诺的时间表

COMMITMENTS

Treatment	Additional Commitments
led in the	

or services listed in the 1991 Central Product
in document MTN.GNS/W/120 dated 10 July 1991.

Treatment	Additional Commitments

Treatment	Additional Commitments

Treatment	Additional Commitments

Treatment	Additional Commitments

aid-up capital; (2) employment creation;

Treatment	Additional Commitments
and: led in the	
led in the	

Treatment	Additional Commitments
led in the	
led in the	
led in the	
led in the	
led in the	

Treatment	Additional Commitments
led in the led in the led in the led in the	

Treatment	Additional Commitments
led in the	
led in the	
led in the	
led in the	
led in the	

Treatment	Additional Commitments
led in the	
led in the	
led in the	
led in the	
led in the	
led in the	
led in the	

Treatment	Additional Commitments
led in the	
led in the	

Treatment	Additional Commitments
led in the	
led in the	
led in the	
led in the	
led in the	
led in the	
led in the	
led in the	
led in the	
led in the	
led in the	
led in the	
led in the	
led in the	
led in the	

Treatment	Additional Commitments
led in the	
led in the	

Treatment	Additional Commitments

Treatment	Additional Commitments

Treatment	Additional Commitments
led in the	
led in the	
led in the	
led in the	

Treatment	Additional Commitments
led in the led in the led in the led in the led in the	

Treatment	Additional Commitments
	of financial institution will be permitted their respective governing legislation Module of Movement of Natural Persons
led in the led in the	

Treatment	Additional Commitments
led in the led in the led in the led in the	

Treatment	Additional Commitments
led in the led in the	

Treatment	Additional Commitments
led in the	

Treatment	Additional Commitments

Treatment	Additional Commitments
led in the led in the led in the led in the	

Treatment	Additional Commitments
provided in provided in provided in	The following services at the port provided by the government or government enterprise are made available, to international maritime transport suppliers on reasonable and non-discriminatory terms and conditions: 1. Pilotage² 2. Towing and tug assistance 3. Provisioning, fuelling and watering 4. Garbage collecting and ballast waste disposal 5. Port captain's service 6. Navigation aids 7. Shore-based operational services essential to ship operations, water and electrical supplies 8. Emergency repair facilities 9. Anchorage, berth and berthing services

area.

Treatment	Additional Commitments
led in the	
led in the	
led in the	
led in the	
led in the	
led in the	

Treatment	Additional Commitments
led in the led in the led in the	

Treatment	Additional Commitments
led in the led in the led in the led in the	

his schedule, a multimodal transport
the purpose of inland forwarding of
natory terms and conditions for the

transport operations, the ability of
ing priority over other merchandise

or goods, between a port or place

for the purpose of this schedule,
the following:

otation to invoicing, these services

ply of the integrated service;
document related to the origin and

appointment of personnel recruited

transport document, or any other
e carriage of goods pursuant to the

t operations on behalf of shippers,
business information.

建立东盟-澳大利亚-新西兰自由贸易区的协定

越南关于自然人流动承诺的时间表

	Additional Commitments
ment) and Article 4 (Market presence of natural persons mitments) of the Chapter 8 s, conditions, limitations or al persons of a Party in the y the same treatment to the th respect to the permanent ession to the WTO, and the ions under the GATS.	

	Additional Commitments

	Additional Commitments

	Additional Commitments

	Additional Commitments

	Additional Commitments

	Additional Commitments

	Additional Commitments

	Additional Commitments
	subject to State regulations, which are applied on a non-discriminatory basis.

	Additional Commitments
nt, materials and chemicals, n to set out the necessary iction of Viet Nam in full	

nd wild, rare and precious animals
 plant, animal genetic resource in
 mmitment.
 ulations of Viet Nam.

	Additional Commitments
	Services and services suppliers of any other Party shall be accorded treatment no less favourable than the treatment accorded to the Vietnamese Post Office or its subsidiaries for its competitive activities.

from point of origin, personal delivery

medicals, magazines, or commercial

	Additional Commitments
ts" (S/GBT/W/2/REV.1) and -facilities based service ding submarine cable rwise excluded from owning	
	Viet Nam undertakes the obligations in Annex on Telecommunication under

	Additional Commitments
Chapter 8.	
For consortium submarine cable links where Viet Nam is member, foreign service suppliers shall be permitted to control fully-owned submarine cable transmission capacity (e.g. IRU or consortium ownership) terminating at a licensed cable landing station in Viet Nam, and to provide such capacity to international facilities-based service suppliers licensed in Viet Nam. As of 11 January 2011, foreign service suppliers shall be permitted to provide such capacity to international VPN and IXP service suppliers licensed in Viet Nam.	

	Additional Commitments
Viet Nam undertakes the obligations in Annex on Telecommunication under Chapter 8.	

e signals to the general public, but
xbone.

	Additional Commitments
	For consortium submarine cable links where Viet Nam is member, foreign service suppliers shall be permitted to control fully-owned submarine cable transmission capacity (e.g. IRU or consortium ownership) terminating at a licensed cable landing station in Viet Nam, and to provide such capacity to international facilities-based service suppliers licensed in Viet Nam. As of 11 January 2011, foreign service suppliers

purpose of carrying out, on a non-exclusive VPN. Such group may include a common interest. Initial members and subject to its oversight. VPN may commence commercial service within 12 weeks. Members are not allowed to be unaffiliated third parties. VPN services from (h) to (n).

	Additional Commitments
	shall be permitted to provide such capacity to international VPN and IXP service suppliers licensed in Viet Nam.
	Viet Nam undertakes the obligations in Annex on Telecommunication under Chapter 8.

	Additional Commitments
	Viet Nam undertakes the obligations in Annex on Telecommunication under Chapter 8.
covered by Viet Nam's	

	Additional Commitments

	Additional Commitments
and stones, pharmaceutical commitments.	
ounting, international law	

tablet, capsule or powdered form.
 al commission agents away from a
 Additional sales by other contracted

	Additional Commitments
culture, architecture, building, es, economics, education, language studies, law, legal pharmacy, physical sciences, Nam's Ministry of Education	

	Additional Commitments
After the entry into force of the AANZFTA Agreement, if Viet Nam and all other ASEAN Member States enter into any agreement on trade in services between ASEAN, as a region, and a non-Party and in such future agreement on trade in services Viet Nam accords treatment in mode 1 in higher education services (CPC 923) to that non-Party which go beyond the level of treatment she has made under AANZFTA,	

	Additional Commitments
	Viet Nam shall extend to the services or service suppliers of Australia and New Zealand treatment no less favourable than that Viet Nam accords to like services or service-suppliers of that non-Party.
	Foreign companies are allowed to do business

security reasons that would be justified

	Additional Commitments
	activities in Viet Nam in the form of build-operate-transfer (BOT) and build-transfer-operate (BTO).
	Foreign companies are allowed to do business activities in Viet Nam in the form of build-operate-transfer (BOT) and build-transfer-operate (BTO).

	Additional Commitments
Para 2 (a) of the GATS	
cts is subject to relevant	

	Additional Commitments

	Additional Commitments

	Additional Commitments

	Additional Commitments

	Additional Commitments
The following services at the port are made available to international maritime transport suppliers on reasonable and non-discriminatory terms and conditions: 1. Pilotage; 2. Towing and tug assistance; 3. Provisioning, fuelling and watering 4. Garbage collecting and ballast waste disposal; 5. Port Captain's/Harbour Master's services; 6. Navigation aids; 7. Shore-based operational services essential to ship	

	Additional Commitments
	operations, including communications, water and electrical supplies; 8. Emergency repair facilities; 9. Anchorage, berth and berthing services; 10. Access to maritime agency services. ¹⁵

where road, rail, inland waterways,
 sport operator shall have the ability
 ated equipment, for the purpose of

on behalf of another party customs
 provider or a usual complement of

	Additional Commitments

th a view to their stuffing/stripping,

	Additional Commitments

t operations on behalf of shippers,

	Additional Commitments

; freight receiving and acceptance